

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

FRIDAY, SEPTEMBER 23, 1898.

NOTICE UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

TAKE notice, that unless within three months from the 19th day of August, 1898, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the land hereinafter described, appear before me at the Kegalla Kachcheri and make claim to the said land or to some interest therein: I, Bertram Hill, Assistant Government Agent for the District of Kegalla, in the Province of Sabaragamuwa, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the 19th day of November, 1898, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said land is the property of the Crown.

BERTRAM HILL, Assistant Government Agent.

Description of Land referred to.

The land commonly called or known as Makulugahapitiyamukalana, situate in the village Padawigampola in Walgam pattuwa of Kinigoda korale, in the Kegalla District, containing in extent 35 acres 3 roods and 6 perches, as described in the annexed plan, and bounded as follows: on the north by Mawatuwakotuwa claimed by Medagalpedige Ukuwa, Yakullewatta claimed by Huratalpedige Moluwa, Yakullewatta claimed by H. Tikiri Duraya, Yakullewatta claimed by Bandiya Duraya, and Yakullewatta claimed by Meragalpedige Ukuwa, and ela; on the east by Wallare-oya; on the south by Migahakanatte-hena claimed by Heratmudiyanselage Appuhami and Samarayagewatta claimed by Dingiri Banda; and on the west by footpath.

විෂි 1898 ක්ව අගෝස්තු මස 19 වෙනි දින එනම්: මේ නොතිසියේ හෙවත් දන්වීමපත්‍රයේ දින සිට තුන්මාසයක් ඇතුළු තදී මෙහි පහත දක්වන ඉඩමට යම් උරුමයක් හෝ අයිතිවාසිකමක් තිබෙන අයෙක් සිටින්නම් මිනු කැගල්ලේ කඩ වෙරියේදී මා ඉදිරිපිටට පැමිණ ඉහතකී ඉඩමට යම් උරුමයක් හෝ අයිතිවාසිකමක් කියාහිටියොත් මිස සබරගමු දිසාවට අයිති කැගල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ උපළුපත්කරන්නාන්සේ වන බර්ට්‍රැම් හිල් යන මා විසින් වෂි 1897 ක්ව අවුරුද්දේ නොමැර 1 කේ ආඥාපනතෙන් මට ලැබී තිබෙන බලය කරනනොවගෙන වෂි 1898 ක්ව නොවැම්බු මස 19 වෙනි දින එනම් මේ නොතිසිය අවසානවෙන දිනේදී එකී ඉඩම රජසන්තක ඉඩමක් කැලීමට මගේ අතින් ලියා ප්‍රකාශකරනට යෙදෙන බව මෙයින් දැනුම්දුන්නා ඇත.

බර්ට්‍රැම් හිල්, උපළුපත්කරන්නාන්සේ.

ඉඩමේ නොරතුරු.

මේ සමග අමුතා තිබෙන ප්ලාන කඩදැසියේ පෙහිගත කැගල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ කිහිටවනෝරලේ වල්ගම්පත්තුවේ පදවිගම්පොල යන ගම තිබෙන අන්කර 35, රූඩ්ස් 3, පර්ච්ස් 6ක් විසාලකම ඇති මකුච්ගහපිටියේ මුකලාන කිසන ඉඩමට මායිම්:—උතුරට මැදගල්ලේපිටියේ උන්නුවා අයිතිකම් කිසන මොවුළු නොවුළු, හුරුල්ලේපිටියේ මොවුළු, අයිතිකම් කිසන යකුල්ලේ වන්නද, එච්. විකිරිදුරා අයිතිකම් කිසන යකුල්ලේ වන්නද, බන්ඩියාදුරා අයිතිකම් කිසන යකුල්ලේ වන්නද, මෙරගල්ලේපිටියේ උන්නුවා අයිතිකම් කිසන යකුල්ලේවන්න සහ ඇලුද; නැගෙනහිරට වල්ලාමර් මගද; දකුණට හේරන් මුදියන්පොලාගේ අප්පුකම් අයිතිකම් කිසන මිගහවත්තේ යන්නද, හිංහිරිබත්වා අයිතිකම් කිසන සමරයාගේ වන්නද; බස්නාහිරට අහිපාරත්ත.

இவ்வறிவித்தலின் திகதியாகிய 1898 ம் ஆஸ்த-தது ஆவணிமீ-தது 19 ற் திகதியிலிருந்து மூன்று மாதத்துக்குள்ளாக இதின்சீழ் விவரித்திருக்கும் காணியில் எவ்வித உடந்தையேனும் தங்களுக்குண்டென உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால் அவர்கள் கேகாளைக் கச்சேரியில் எனக்குமுன்பாக வந்து தெரிப்பட்டு மேற்படி காணிக்கு அல்லது அதில் யாதும் உடந்தைக்கு அவர்களுக்குள்ள உரித்தைக்காட்டினாலன்றி, சப்பரகாம மாகாணத்ததைச்சேர்ந்த கேகாளை டிஸ்திரிக்டு அரசாட்சி உதவி ஏசெண்டு பற்றாரம் ஒழில் ஆகிய நான் 1897 ம் ஆஸ்த-தது முதலாம் இலக்கச்சட்டத்தினால் எனக்குக் கிடைத்திருக்கும் தத்துவத்தைக்கொண்டு இவ்வறிவித்தலின் தவணை முடியுந் திகதியாகிய 1898 ம் ஆஸ்த கார்த்திகைமீ 19 ற் திகதியன்று சொல்லப்பட்ட காணி முடிக்குரிய ஆதனமென்று எனதுகையொப்பமிட்டெழுதி வெளிப்படுத்தவேன் என்பதை அறிந்துக்கொள்க.

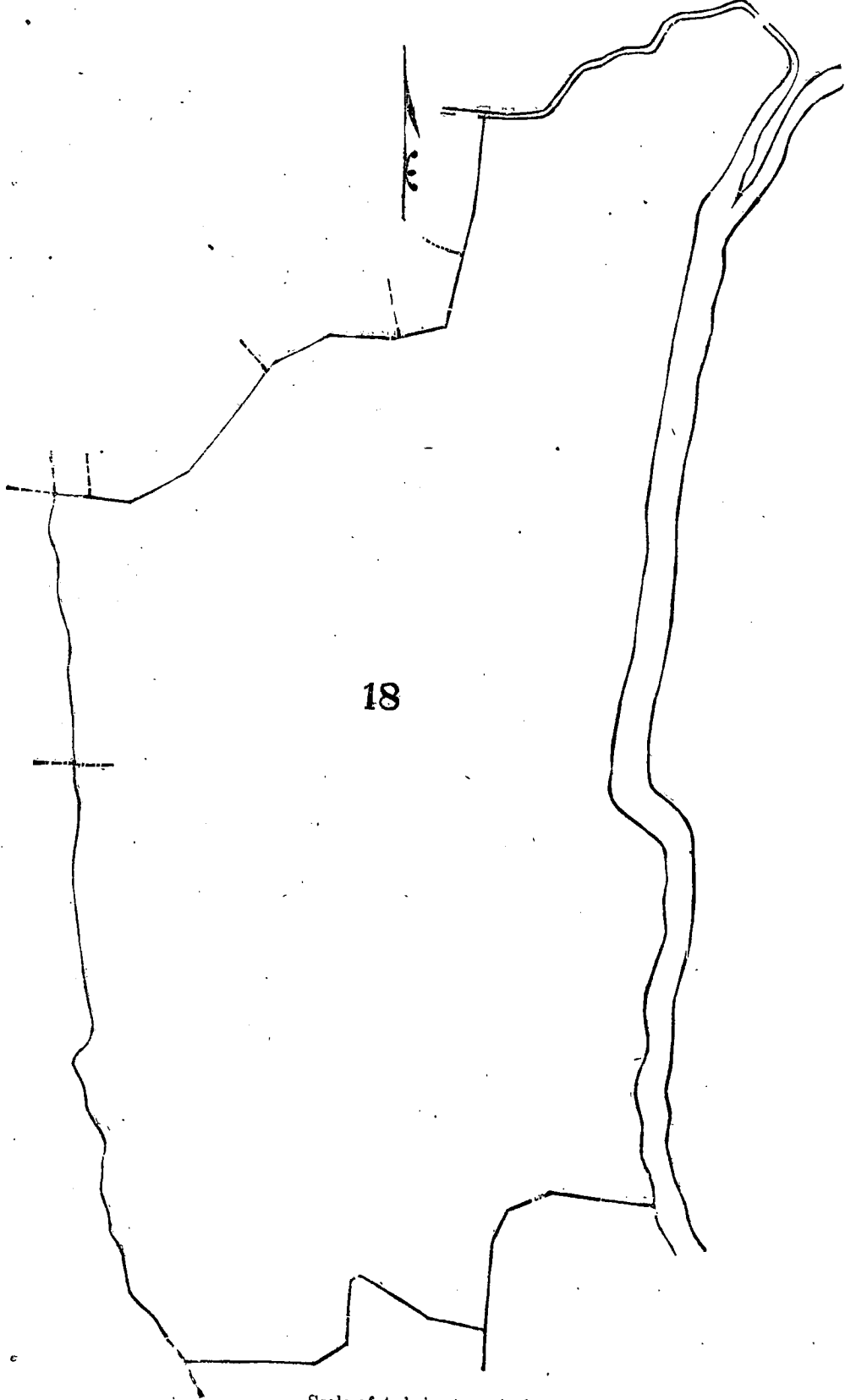
பற்றாரம் ஒழில், உதவி அரசாட்சி ஏசெண்டு.

சொல்லப்பட்ட காணியின் விவரம்.

கேகாளை டிஸ்திரிக்கைச்சேர்ந்த கினிகொடைகோறளை வலகம் பத்துவையில் பதவிகம்பலைமென்ற கிராமத்திலிருக்கும் மக்குலுகாபிட்டியமூக்கலானமென்று அறிந்திருக்கும் அல்லது அனைக்கப்படும் நிலம் இத்துடன் அனைத்து யிருக்கும் பிரதமபடத்தில் காண்கிற துண்டு 35 ஏக்கர் 3 ஆடர் 6 பர்சஸ் விசாலமுள்ளது, இதன் எலகையாவது: வடக்கு-மேற்கல்பேடிகே உக்குவா உரித்துபேசும் மாவட்டிலேகொட்டுவ, உறத்தல்பேடிகே மொலுவா உரித்துபேசும் யக்கல்லேவத்த, எச். டிக்கிரி தரயா உரித்துபேசும் யக்கல்லேவத்த, வண்டியா தரயா உரித்துபேசும் யக்கல்

(2)

லேவத்த, மெறகல்பேடிகே உக்குவா உரித்துபேசம் யக்உல்லேயத்தயும் அகலயும்; கீழக்கு-வல்லறஓய; தெற்கு-ஏறத்முதியன்சலாகே அப்புஆயி உரித்துபேசம் மீகஅளத்தேவன, டிங்கிரிவண்டா உரித்துபேசம் செமஅறகேவத்த; மேற்கு-ஒத்தஅடிபாதை.



Scale of 4 chains to an inch.
35A. 3R 6P.